

載譽香江四十年・學界羽球半邊天

全文泰中學羽毛球運動史略（續）1986—1996

陳繼炎（師叔）

載譽香江四十年，學界羽球半邊天，康樂活動成風氣，強身健體樂陶然。

寒暑無間傳技藝，師友情兼結忘年；送舊迎新原不盡，春風桃李滿培前。
物換星移時世易，仇師楓葉伴餘年；我愛金中情不渝，繼往開來億萬天。

韶光易逝，歲月如流，繼炎與仇燊林校友自一九五四年畢業母校，義務擔任母校羽毛球教練，迄今已逾四十一載（仇燊林校友於九二年移民加國）。四十年以來，吾等竭盡心力，寒暑無間，風雨不改，循循善誘，更益之以各同學對羽毛球運動之興趣濃厚，歷任校長之時加勉勵，列位老師之方便合作，故能導致良好之成績，每年皆能衛冕香港區校際羽毛球女子團體總冠軍錦標，自一九五五年起迄今凡四十屆。此一連續蟬聯冠軍紀錄，不但在本港體壇可謂空前，即在世界紀錄而言，亦不多覩！吾等有此成績，是可以報諸校長之知遇，而私心竊可告慰者也。仇燊林校友因移民而不再執教，繼炎一人獨力堅持，備嘗艱辛之苦。廢寢忘餐，夙夜匪懈，惟恐失墮。幸而九一年本校男子甲組隊卒能打破四十年來之宿命，初嘗冠軍滋味，繼於九三及九四年連續蟬聯冠軍，實現「三連冠」之美夢，不讓女子隊專美；而男子乙組及丙組，近四年亦能晉身三甲，九五及九六年男子組更連續兩年勇奪香港區校際羽毛球男子團體總冠軍榮銜。繼炎於此，不敢自滿，一息尚存，自當盡力為維護母校在本港學界羽壇之光榮而努力。

茲將近十年來母校之羽毛球運動及成績略列如下：

（一九八五——一九八六年度）

本年度香港學界體育協會與香港羽毛球總會合辦之全港公開校際羽毛球錦標賽，女子甲組因參加隊數不足，停止比賽，本校女子乙組及丙組，皆能獲得冠軍，且又獲香港區校際羽毛球女子團體總冠軍，此為本校女子羽毛球隊第三十次蟬聯此項錦標。至於男子組方面，男甲獲殿軍，男乙獲亞軍，男丙亦獲亞軍，男子組更獲男子團體總亞軍。

女子乙組隊員：鄧雅潔、羅健、賴翠碧、李根萍、曹群、麥海珊、何美心、吳淑芬、錢妙儀。

女子丙組隊員：林濤、李慧鷹、葉美雲、鄭淑星、楊雋儀、曾少君、梁慧心。

男子甲組隊員：洪重穆、楊聰永、吳德南、姚明義、張展超、何兆銘、卓志成、劉致勤、馮志成。

男子乙組隊員：楊文傑、陳志雄、陳為中、陳灝漩、黃家勵、林振泰、林志樺。

男子丙組隊員：謝浩松、李波、張俊璋、祁丁、黃兆琦、姚明海、王家銘、吳裕光、梁兆麟。

（一九八六——一九八七年度）

本年度由香港學界體育協會及香港羽毛球總會主辦之全港公開校際羽毛球錦標賽，本校女子甲、乙、丙三組囊括冠軍，並獲香港區校際羽毛球女子團體總冠軍，此為本校女子羽毛球隊第卅

一次蟬聯此項總冠軍榮銜。至於男子組方面，男甲獲殿軍，甲乙及丙皆獲亞軍，男子組並獲男子團體總亞軍。

女子甲組隊員：鄭燕瑟、鄧雅潔、朱可欣、賴翠碧、羅健、

何美心、錢妙儀。

女子乙組隊員：葉美雲、李根萍、麥海珊、林濤、曾少君、

梁慧心、李慧鷹、曹群、梁曼儀、吳淑芬。

女子丙組隊員：陳雅莉、湯麗澤、楊雋儀、鄭淑星、禤芝

欣、張佩、鄭茜、陳少玲、劉詠思。

男子甲組隊員：吳德南、姚明義、楊聰永、林偉良、洪重

穆、陳威豪、林凱信。

男子乙組隊員：林振泰、陳為中、陳志雄、陳灝璇、黃家

勵、祁丁、謝浩松。

男子丙組隊員：李波、姚明海、張俊璋、謝福明、吳裕光、

梁兆麟、王家銘、余啟華。

八六年十二月，香港學界體育協會主辦學界羽毛球精英賽

（香港區），本校中五羅健及中六鄧雅潔分別獲得女甲單打亞軍

及季軍，中四林濤及中三葉美雲分別獲得女乙單打季軍及殿軍；

中二陳雅莉及中三楊雋儀分別獲得女丙單打亞軍及季軍；中三張俊

璋及中二王家銘分別獲得男丙單打亞軍及殿軍。

八七年二月，市政局及香港羽毛球總會合辦青少年羽毛球大賽，中四林濤及中三葉美雲分別獲得十八歲以下女子雙打亞軍及亞軍；中二陳雅莉、湯麗澤獲十五歲以下女子雙打亞軍；林濤更獲十五歲以下女子單打季軍。

八七年三月，東區康體處、東區自治會及東區體育促進會合辦東區羽毛球公開賽，中六鄧雅潔獲女子公開組單打亞軍，中三姚明海獲十五歲以下男子單打冠軍。

八七年四月，香港羽毛球總會主辦全港公開羽毛球錦標賽，本校中四鄭燕瑟亦有參加甲組（高級組）女子單打及雙打兩項，

分別獲得季軍及亞軍，之後獲得香港銀禧體育中心之羽毛球獎學金，進入銀禧中心受訓及進入香港隊。

（一九八七——一九八八年 度）

本年度由香港學界體育協會及香港羽毛球總會主辦之全港公開校際羽毛球錦標賽，本校女子甲、乙、丙三組再次囊括冠軍，並獲香港區校際羽毛球女子團體總冠軍，此為本校女子羽毛球隊第卅二次蟬聯此項總冠軍榮銜。至於男子組方面，男甲獲季軍，男丙得亞軍，並獲男子團體總季軍。

女子甲組隊員：鄭燕瑟、何美心、麥海珊、吳淑芬、錢妙儀、曾少君、曹群。

女子乙組隊員：賴國梅、陳雅莉、湯麗澤、鄭淑星、梁慧心、林濤、李慧鷹、楊雋儀、徐文樺。

女子丙組隊員：張雅欣、鄭茜、羅素萍、洪碧英、陳少玲、劉詠思、何穎欣、李穎筠。

男子甲組隊員：楊文傑、洪重穆、陳志雄、黃家勵、林振泰、林凱信、陳灝璇。

男子丙組隊員：陳沛堯、馬超群、姚明海、李偉、李舶、黃家偉、謝福明、梁永康、許奕盛。

八七年七月，市政局、區域市政局及香港羽毛球總會合辦全港青少年羽毛球大賽，在十八歲以下組賽事中，本校中三同學賴國梅獲女子單打及雙打兩項冠軍，另獲混合雙打亞軍；而中三陳雅莉則獲女子單打季軍，彼又與中三湯麗澤合作獲女子雙打亞軍；又中三劉詠思與中四楊雋儀合作獲女子雙打季軍，即是十八歲以下組之女子單打之冠季軍及雙打之冠、亞、季軍皆由本校之女子選手所囊括。此外陳雅莉又獲十五歲以下組之女子單打及雙打（與湯麗澤合作）冠軍，而此項之單打亞軍及季軍皆由本校中三陳少玲及劉詠思所獲得，即是十五歲以下組之女子單打冠、亞、季軍皆由本校之女子選手所包辦；另十五歲以下組之女子雙打

打季軍，亦由本校中三鄭茜及陳少玲組獲得；此次賽事本校女子選手可謂滿載而歸。

此外賴國梅同學又於「大埔美家慶新春」羽毛球公開賽中，獲得女子公開雙打及混合雙打兩項冠軍，成績堪稱超卓。

（一九八八——一九八九年度）

本年度由香港學界體育協會及香港羽毛球總會合辦之全港公開校際羽毛球錦標賽，本校女子羽毛球隊第三次囊括女子甲、乙、丙組冠軍，並獲香港區校際羽毛球女子團體總冠軍，此為本校女子羽毛球隊第卅三次連續蟬聯此項總冠軍榮銜。至於男子組方面，男甲獲季軍，男乙獲亞軍，男子組並獲男子團體總亞軍。

女子甲組隊員：鄭燕瑟、曹群、曾少君、梁慧心、吳淑芬、葉美雲、褐芝欣。

女子乙組隊員：賴國梅、陳雅莉、湯麗澤、陳少玲、劉詠思、鄭淑星、楊雋儀、梁曼儀。

女子丙組隊員：張雅欣、羅素萍、張玉儀、邱清霞、矯玲、洗惠娥、洪碧英、徐文樺。

男子甲組隊員：李波、林靜琳、黃兆琦、黃家勵、林振泰、林志樺、謝浩松、林凱信。

男子乙組隊員：姚明海、梁兆麟、吳裕光、王家銘、陳沛堯、曾立本、謝福明、楊永康、許奕盛。

本年度本校同學參加校外羽毛球個人賽之成績為近年之最佳者。

由香港學界體育協會主辦之校際羽毛球個人賽中，本校中四姚明海、梁兆麟及陳雅莉、湯麗澤、中二羅素萍、邱清霞分別獲男乙雙打、女乙雙打及女丙雙打冠軍。中四謝浩松及中三陳國祥與中四鄭茜、陳少玲、鄭淑星分別獲男甲雙打、女乙雙打及女乙單打亞軍，而中三葉美雲獲女甲單打季軍。

由市政局、區城市政局、羽總主辦之全港青少年羽毛球賽，

十八歲以下組中，中四賴國梅獲女子單打及雙打兩項冠軍。中四陳雅莉、湯麗澤獲女子雙打亞軍及單打季軍（雙季軍），中四姚明海獲男子雙打亞軍及單打季軍。

由中華基督教青年會主辦之一九八八年度青少年男女子羽毛球分齡賽，中四陳雅莉、劉詠思、姚明海分別獲得十六歲以下組女子單打冠軍、亞軍及男子單打亞軍，中四湯麗澤獲十八歲以下女子單打季軍。

由長沙灣社區中心主辦之精英青少年羽毛球大賽中，中四陳雅莉及湯麗澤分別獲得女子公開組單打冠軍及季軍。

由南華會、市政局聯合主辦之第九屆青少年羽毛球賽，陳雅莉與湯麗澤合作獲得女子公開組雙打冠軍，湯麗澤又獲女子公開組單打季軍。

由香港羽毛球總會主辦之全港公開羽毛球大賽乙組（中級組）賽事中，中四賴國梅榮獲女子單打及雙打兩項冠軍。（按：賴國梅同學以是年之優異成績取得香港銀禧體育中心之羽毛球獎學金，進入銀禧體育中心接受訓練，成為香港隊一員。）

（一九八九——一九九〇年度）

本年度由香港學界體育協會及香港羽毛球總會主辦之全港公開校際羽毛球錦標賽，女子組首次採用五局三勝制（往年乃九局五勝制）由於不熟悉此新制度之奧妙，本校實力強勁之女子甲組隊，因排陣錯誤竟然以二比三負於實力平平之對手蘇浙公學，失去冠軍寶座，良可痛惜！本年度之成績為女甲亞軍、女乙及女丙皆獲冠軍、女子隊並連續卅四次蟬聯香港區校際羽毛球女子團體總冠軍榮銜。至於男子組則獲男甲季軍及男子團體總季軍。

女子甲組隊員：賴國梅、葉美雲、陳雅莉、湯麗澤、鄭茜、鄭淑星、楊雋儀、余慧鶯。

女子乙組隊員：陳少玲、劉詠思、邱清霞、洗惠娥、洪碧英、徐文樺、陳聰慧、鄭淑雯。

女子丙組隊員：羅素萍、張雅欣、矯玲、張玉儀、許鳳兒、

葉天佩、胡敏賢、梁慕儀。

男子甲組隊員：李波、林靜琳、吳裕光、王家銘、林天賦、

謝福明、吳曉俊、張高文、黃延年、陳迅。

本年度香港學界體育協會主辦之週年校際羽毛球精英賽，本校中五賴國梅獲女子甲組單打冠軍，中五湯麗澤與中四陳雅莉獲女甲雙打亞軍，中五陳少玲與中四劉詠思獲女乙雙打亞軍，中三邱清霞獲女乙單打亞軍，中三張玉儀與洪碧英分別獲女丙單打冠軍及殿軍，中三羅素萍及張雅欣組與矯玲許鳳兒組分別獲女丙雙打季軍及殿軍。

此外中五賴國梅又獲香港學界體育協會之校際精英單打賽中女子公開組單打冠軍。

本年香港交通安全會主辦校際羽毛球比賽，本校中三邱清霞、矯玲及譚艷娟三人囊括女子組單打冠、亞、季軍。
（一九九〇——一九九一年度）

女子甲組隊員：賴國梅、陳雅莉、劉詠思、余慧鶯、徐文

樺、陳聰慧。

女子乙組隊員：張雅欣、張玉儀、矯玲、邱清霞、羅素萍、

洗惠娥、洪碧英。

女子丙組隊員：許鳳兒、申玉苓、溫依苓、黎凱欣、崔可思、梁美華、柯小錚。

男子甲組隊員：王家銘、吳裕光、謝福明、梁永康、李家

華、黃家偉、馬超群、劉德高。

（一九九一——一九九二年）

本年度由香港學界體育協會及香港羽毛球總會主辦之全港公開校際羽毛球錦標賽，本校女子甲組隊及乙組隊皆獲冠軍，丙組隊則獲殿軍。女子隊並獲香港區校際羽毛球女子團體總冠軍，此為我校第卅六次連續蟬聯此項總冠軍榮銜。至於男子組方面，男子乙組獲季軍、男子丙組獲亞軍、男子隊並獲男子團體總季軍。

女子甲組隊員：陳雅莉、邱清霞、矯玲、洗惠娥、徐文樺、

余慧鶯。

女子乙組隊員：張雅欣、張玉儀、羅素萍、黎凱欣、許鳳兒、申玉苓、蘇少萍。

女子丙組隊員：林建華、黃業堅、柯佳列、梁偉業、潘樸、陳鑫祥、余水勝、魏啟康。

男子乙組隊員：林建華、黃業堅、柯佳列、梁偉業、潘樸、強、許建璣、錢國棟、吳浩鋒、張威。

男子丙組隊員：吳兆軒、黃俊文、杜玉麟、張建鋒、林建亞軍；張雅欣與羅素萍組及張玉儀分別獲女乙雙打冠軍及單打亞軍；而中二柯小錚與梁美華合作獲女丙雙打季軍。
（一九九二——一九九三年度）

本年度香港學界體育協會及香港羽毛球總會主辦之全港公開校際羽毛球錦標賽，本校女子甲組及女子乙組兩隊皆獲冠軍，而女子丙組獲第五名，根據以往卅餘年行之有素之團體積分計算方法，本校女子隊肯定應獲得本年度之香港區校際羽毛球女子團體總冠軍，因友校真光中學之成績不過是女子甲組亞軍，女子乙組第六名及女子丙組冠軍而已，但學界體育協會根據今年度校協通過施行之新訂團體積分計算方法。竟算出真光中學之團體積分比本校多出一分，而判定本年度香港校際羽毛球女子團體總冠軍歸

真光中學，本校當即向學界體協提出抗議，並研究此一新施行之

團體積分計算方法有何不公平或錯誤之處，發現原來本校女子甲組隊所得冠軍之分數為8（因女子甲組只有八隊參賽，故冠軍得8分；若有七隊參賽，則冠軍為7分；若有六隊參賽，則冠軍為6分，餘類推）而且本校女甲所得之8分為決賽分（因參加隊數少，不需分組初賽）故無初賽分。反之女子丙組，因有十餘隊參加，需分組初賽，勝者進入決賽，故丙組之冠軍隊，既有初賽分，又有決賽分，二者相加，自然致令丙組冠軍之分數必多於甲組冠軍之分數也。本校以同為一組之冠軍，其所獲分數不應多於另一組，再行向校協提出上訴，而校協經研究後亦承認新施行之團體積分計算方法是錯誤不公平，但以各執行委員（各校校長）無暇開會為由，延至下一年度始開會廢除本年度之不合理及不公平之團體積分計算方法。本校根據此一事實，堅決認為本年度之香港區校際羽毛球女子團體總冠軍榮銜，應歸本校所有：此為本校女子羽毛球隊第卅八次連續蟬聯此項總冠軍錦標。至於男子組方面，亦有優異成績，計男子甲組隊繼去年初嘗冠軍滋味後，今年繼續蟬聯冠軍；男子乙組得季軍、男子丙組得亞軍；男子隊更得男子團體總亞軍。而本年度本校男女子羽毛球隊更創出本校及本港學界體壇的空前紀錄，即一校派出男女子甲、乙、丙三隊共六隊參加比賽，六隊全都能晉入三甲的，已是罕見；又能同時獲得男女子甲組兩項冠軍，又屬難得之至。

女子甲組隊員：邱清霞、洗惠娥、張雅欣、許鳳兒、張玉儀、黎凱欣、蘇少萍。

女子乙組隊員：柯小錚、梁美華、余麗妮、施幼明、張杏儀、李潔心、鄒銘恩。

女子丙組隊員：朱政藝、馮敏蘭、陳文敏、池明麗、駱麗文、姜子敏、蔡聰慧、鄭嘗欣、陳悅婷。

男子甲組隊員：積臣品立、林建華、黃業堅、余水勝、林建強、柯佳列、吳明輪、潘樸。

男子乙組隊員：吳兆軒、黃俊文、梁偉業、周國汝、張建鋒、許建璘、杜玉麟。

男子丙組隊員：張孜博、郭曉毅、黎永斌、霍燦基、姚智恒、洪俊程、唐現龍。

男子乙組隊員：梁偉業、吳兆軒、林建強、吳浩鋒、許建堅、柯佳列、陳鑑祥、陳聰睿、蔡維錶。

男子乙組隊員：梁偉業、吳明輪、張建鋒、杜玉麟。

本年度香港學界體育協會主辦之精英羽毛球賽，在單打賽中，中七積臣品立獲男甲第五名，中五蘇少萍獲女甲第二名，中三陳文敏獲女丙第二名。在雙打賽中，中六林建華中四黃業堅獲男甲第二名，中七張雅欣中六許鳳兒獲女甲第二名，中七邱清霞洗惠娥獲女甲第三名，中四柯小錚、梁美華獲女乙第三名。

（一九九三——一九九四年度）

本年度香港學界體育協會及香港羽毛球總會主辦之全港公開校際羽毛球錦標賽，本校女子羽毛球隊又囊括女子甲、乙、丙三組冠軍，並得香港區校際羽毛球女子團體總冠軍榮銜，此為本校女子羽毛球隊第卅八次連續蟬聯此項總冠軍錦標。至於男子組方面，亦有優異成績，計男子甲組隊繼去年初嘗冠軍滋味後，今年繼續蟬聯冠軍；男子乙組得季軍、男子丙組得亞軍；男子隊更得男子團體總亞軍。而本年度本校男女子羽毛球隊更創出本校及本港學界體壇的空前紀錄，即一校派出男女子甲、乙、丙三隊共六隊參加比賽，六隊全都能晉入三甲的，已是罕見；又能同時獲得男女子甲組兩項冠軍，又屬難得之至。

(一九九四——一九九五年度)

本年度本校男女子羽毛球隊創下空前未有的輝煌成績，及在本港學界體壇及本校羽毛球歷史上創出空前的紀錄。

(一) 在本港學界單一球類比賽中，八項冠軍獎項取得六項。

(二) 在本港學界單一球類比賽中，囊括男女子團體總冠軍。

(三) 在本港學界單一球類比賽中，囊括男女子甲組冠軍。

(四) 在本港學界單一球類比賽中，男女子甲、乙丙組六隊全部晉入三甲。

(五) 男子甲組隊在九三、九四、九五連續三年取得冠軍，成為「三連冠」。是為男子羽球隊在本校羽球史上第一次取得的空前紀錄。

(六) 男子甲組隊首次取得香港區校際羽毛球男子團體總冠軍，亦可在本校羽球史上大書特書。

本年度本港學界體育協會及香港羽毛球總會主辦之全港公開校際羽毛球錦標賽，本校女子甲組隊獲冠軍，乙組隊獲亞軍，

(因本校乙組第一單打余麗妮於四強冠軍決賽時傷手不能出賽，結果本校以三分之微負於玫瑰崗書院，若非有此意外，女乙冠軍必為本校囊中物，誠屬可惜！)丙組隊獲冠軍。女子隊更獲香港區校際羽毛球女子團體總冠軍，此為本校女子隊第卅九次連續蟬聯此項總冠軍榮銜。至於男子方面，成績亦為四十年來之最佳者，除男子甲組隊繼去年(94)及前年(93)蟬聯冠軍獲「三連冠」外，男子乙組亦獲四十年來之第四次冠軍，男子丙組則獲冠軍；男子隊又榮獲男子團體總冠軍(亦為本校男子羽球隊四十年首次)，成績堪稱滿意。

女子甲組隊員：張玉儀、許鳳兒、梁美華、柯小錚、黎凱欣、曹順好。

本年度本校男女子羽毛球隊創下空前未有的輝煌成績，及在本港學界體壇及本校羽毛球歷史上創出空前的紀錄。

女子乙組隊員：余麗妮、馮敏蘭、陳文敏、李燕明、池明麗、駱麗文、周詠琴。
女子丙組隊員：朱政藝、李小玲、陳嘉露、曾詠琳、陳瑋瑜、陳暉穎、劉敏慧、姜子敏。

男子甲組隊員：林建華、吳兆軒、梁偉業、柯佳列、黃業基、姚智恆、洪俊程。

男子乙組隊員：周國汝、郭曉毅、黎永斌、張孜博、霍燦生、莊雷、韓佳元、池民友、施晃。

男子丙組隊員：楊宗學、黃冠文、楊寶華、王為任、陳浪軍；在雙打賽中，中四吳兆軒中五林建強及中五柯小錚梁美華分別獲男甲雙打殿軍及女甲雙打季軍。

本年度香港學界體育理事會主辦之學界精英羽毛球錦標賽中，中三余麗妮獲中學組女子單打冠軍。

本年度市政局及香港南區羽毛球聯會主辦之羽毛球大賽中，由本校中六梁偉業、柯佳列、中四黎永斌、郭曉毅、周國汝及中一王為任組成之男子隊，獲得男子組際冠軍。

(一九九五——一九九六年度)

本年度香港學界體育協會及香港羽毛球總會主辦之全港公開校際羽毛球錦標賽，本校女子隊又囊括女子甲、乙、丙三組冠軍，並再創造空前紀錄——連續四十次蟬聯香港區校際羽毛球女子團體總冠軍，作為本校七十週年校慶之獻禮。至於男子組方面，因甲、乙兩組之隊員全屬中七、中六及中五者，彼等功課繁忙，難免疏於練習，以致比賽時失去水準，可以理解。今男甲、男乙及男丙三組俱得亞軍一席，同時又連續蟬聯香港區校際羽毛球男子團體總冠軍，不讓女子隊專美，亦可稱滿意矣。

女子甲組隊員：柯小錚、梁美華、余麗妮、陳文敏、黎凱欣、李燕明、池明麗、駱麗文。

女子乙組隊員：朱政藝、李小玲、陳嘉露、曾詠琳、沈婉芝、劉敏慧、黃文靜。

女子丙組隊員：馮敏蘭、陳瑋瑜、陳暉穎、郭嘉微、溫靜賢、李冰冰、鄭世珍。

男子甲組隊員：梁偉業、吳兆軒、吳明輪、張建鋒、周國汝、潘樸、王為彥、區穎東、陳茂強。

男子乙組隊員：張孜博、郭曉毅、黎永斌、霍燦基、姚智恆、楊寶華、黃亞章、莊志榮。

男子丙組隊員：楊宗學、黃冠文、王為任、池民友、梁宇恆、唐子彥、周學勤、尹振成。

本年度香港學界體育協會主辦之校際精英賽，本校中六柯小錚、中五梁美華獲女子甲組雙打冠軍、中四朱政藝及陳嘉露、曾詠琳分別獲女子乙組單打及雙打亞軍，中三陳瑋瑜及陳暉穎獲女子丙組雙打亞軍。

此上所錄各年史事，多錄自校刊、賽程表等，至以上所無者，則取自圖片、口述及記憶，而年代久遠，間有遺誤，在所難免，若有校友或同學，存有或憶知任何正確資料，懇祈指正，幸甚謝甚！



師叔與1976-77的女子甲組羽毛球校隊隊員，
還有笑臉盈盈的……老師。



師叔與1976-77的女子甲組羽毛球校隊隊員，
還有笑臉盈盈的……老師。